



Republika e Kosovës  
Republika Kosova-Republic of Kosovo  
Qeveria - Vlada - Government

Zyra e Kryeministrit - Ured Premijera - Office of the Prime Minister  
Agjencia e Statistikave të Kosovës - Agencija za Statistike Kosova - Kosovo Agency of Statistics



# Tregtia e Jashtme e Mallrave

## Qershor 2022

**Prishtinë, 22.07.2022:** Agjencia e statistikave të Kosovës (ASK) ka filluar të publikojë të dhënat për Importin dhe Eksportin e Kosovës që nga viti 2001, por si të dhëna të besueshme konsiderohen nga viti 2005.

Publikimi për Tregtinë e Jashtme është i bazuar në të dhënat e Shërbimit Doganor të Kosovës.

Të gjitha publikimet mujore janë të dhëna paraprake, të cilat ndryshojnë nga dhënat vjetore (përfundimtare). Ky publikim përmban të dhëna sipas qarkullimit të mallrave, procedurave statistikore, seksioneve të Klasifikimit Ndërkombëtar Standard i Tregtisë (SITC), seksioneve sipas Sistemit të Harmonizuar (HS) dhe vendeve partnere. Metodologjia dhe metodat janë përshtatur për të integruar dhe krahasuar statistikat e tregtisë së jashtme të mallrave në nivel ndërkombëtar.

Importet janë paraqitur sipas vendit të origjinës, ndërsa eksportet sipas destinacionit.

Propozimet, sugjerimet dhe vërejtjet tuaja mund të dërgoni në adresën e ueb [infoask@rks-gov.net](mailto:infoask@rks-gov.net)

Publikimin përgatiten:

Ismajl Sahiti - Z.v. i Drejtorit të Departamentit Ekonomik  
Mensure Çerkezi - Shefe sektori

Z.v i Kryeshefit Ekzekutiv, ASK  
Ilir T. Berisha

**Lista e shkurtesave**

|        |   |  |
|--------|---|--|
| ASK    | - | Agjencia e Statistikave të Kosovës                             |
| F.O.B  | - | I lirë në bord ( Free on board)                                |
| C.I.F. | - | Kosto, Sigurim, Transport (Cost, Insurance, Freight)           |
| BE     | - | Bashkimi Evropian  |
| NK     | - | Nomenklaturë e Kombinuar                                       |
| KSTJ   | - | Klasifikimi standard i tregtisë së jashtme                     |
| DUD    | - | Dokument Unik Doganor  |
| SH     | - | Sistemi Harmonizuar  |
| SNO    | - | Standardet Ndërkombëtare të Organizimit                        |
| CEFTA  | - | Marrëveshja e Tregtisë së Lirë me Shtetet e Evropës Juglindore |
| EFTA   | - | Shoqata Evropiane për Tregtinë e Lirë                          |
| s.d.t  | - | Specifikuara diku tjetër                                       |
| s.s    | - | suspension sistem (sistem i pezulluar)                         |
| d.s    | - | drawback sistem (sistemi me kthim)                             |
| €      | - | euro   |

**Simbolet**

|   |   |  |
|---|---|--|
| : | - | Nuk ka të dhëna                        |
| 0 | - | Më pak se gjysma e njësisë së përdorur |
| — | - | Nuk aplikohet                          |

## Përmbajtja

|   | Faqe |
|---|------|
| Tab. 1: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme .....                       | 4    |
| Tab. 2: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme, kumulativ .....            | 5    |
| Tab. 3: Eksportet dhe Importet sipas standardeve .....                          | 6    |
| Tab. 4: Eksportet dhe Importet sipas seksioneve të KSTJ (SITC).....             | 6    |
| Tab. 5: Eksportet dhe Importet sipas seksioneve në vlerë dhe në përqindje ..... | 7    |
| Tab. 6: Eksportet sipas vendeve në vlerën dhe në përqindje .....                | 8    |
| Tab. 7: Importet sipas vendeve në vlerën dhe në përqindje .....                 | 9    |
| Shpjegime metodologjike .....   | 10   |

Tab. 1: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme

*(në mijë Euro)*

| Periudha | Eksportet (FOB) | Importet (CIF) | Bilanci tregtar | Përqindja e mbulimit |
|----------|-----------------|----------------|-----------------|----------------------|
| 1        | 2               | 3              | 4=2-3           | 5=2/3                |
| 2001     | 10.559          | 684.500        | -673.941        | 1,5                  |
| 2002     | 27.599          | 854.758        | -827.159        | 3,2                  |
| 2003     | 35.621          | 973.265        | -937.644        | 3,7                  |
| 2004     | 56.567          | 1.063.347      | -1.006.780      | 5,3                  |
| 2005     | 56.283          | 1.157.492      | -1.101.209      | 4,9                  |
| 2006     | 110.774         | 1.305.879      | -1.195.105      | 8,5                  |
| 2007     | 165.112         | 1.576.186      | -1.411.074      | 10,5                 |
| 2008     | 198.463         | 1.928.236      | -1.729.773      | 10,3                 |
| 2009*    | 165.328         | 1.937.539      | -1.772.211      | 8,5                  |
| 2010     | 295.957         | 2.157.725      | -1.861.769      | 13,7                 |
| 2011     | 319.165         | 2.492.348      | -2.173.184      | 12,8                 |
| 2012     | 276.100         | 2.507.609      | -2.231.509      | 11,0                 |
| 2013     | 293.842         | 2.449.064      | -2.155.221      | 12,0                 |
| 2014     | 324.543         | 2.538.337      | -2.213.794      | 12,8                 |
| 2015     | 325.294         | 2.634.693      | -2.309.399      | 12,3                 |
| 2016     | 309.627         | 2.789.491      | -2.479.864      | 11,1                 |
| 2017     | 378.010         | 3.047.018      | -2.669.007      | 12,4                 |
| 2018     | 367.500         | 3.347.007      | -2.979.507      | 11,0                 |
| 2019     | 383.491         | 3.496.942      | -3.113.451      | 11,0                 |
| 2020     | 474.884         | 3.296.635      | -2.821.751      | 14,4                 |
| 2021     | 755.726         | 4.684.198      | -3.928.472      | 16,1                 |
| 01-2021  | 42.498          | 235.853        | -193.356        | 18,0                 |
| 02-2021  | 48.408          | 301.678        | -253.270        | 16,0                 |
| 03-2021  | 61.797          | 382.499        | -320.702        | 16,2                 |
| 04-2021  | 61.107          | 384.552        | -323.445        | 15,9                 |
| 05-2021  | 57.826          | 366.037        | -308.212        | 15,8                 |
| 06-2021  | 72.913          | 393.322        | -320.408        | 18,5                 |
| 07-2021  | 62.277          | 430.148        | -367.871        | 14,5                 |
| 08-2021  | 64.992          | 417.617        | -352.625        | 15,6                 |
| 09-2021  | 75.608          | 452.167        | -376.559        | 16,7                 |
| 10-2021  | 72.574          | 428.539        | -355.964        | 16,9                 |
| 11-2021  | 70.697          | 431.830        | -361.133        | 16,4                 |
| 12-2021  | 65.028          | 459.956        | -394.928        | 14,1                 |
| 01-2022  | 64.220          | 338.114        | -273.894        | 19,0                 |
| 02-2022  | 65.256          | 414.770        | -349.515        | 15,7                 |
| 03-2022  | 88.600          | 493.917        | -405.317        | 17,9                 |
| 04-2022  | 80.997          | 462.742        | -381.745        | 17,5                 |
| 05-2022  | 76.033          | 443.892        | -367.859        | 17,1                 |
| 06-2022  | 74.642          | 492.832        | -418.190        | 15,1                 |

2022) janë të dhëna preliminare

1) Të dhënat e vitit 2009 për import ndryshojnë nga publikimet e më herhme

Tab. 2: Qarkullimi i mallrave në tregtinë e jashtme, kumulativ

(në mijë Euro)

| Periudha | Eksportet (FOB) | Importet (CIF) | Bilanci tregtar | Përqindja e mbulimit |
|----------|-----------------|----------------|-----------------|----------------------|
| 1        | 2               | 3              | 4=2-3           | 5=2/3                |
| 01-2020  | 28.939          | 221.102        | -192.163        | 13,1                 |
| 02-2020  | 64.834          | 484.476        | -419.642        | 13,4                 |
| 03-2020  | 96.997          | 736.545        | -639.548        | 13,2                 |
| 04-2020  | 129.680         | 930.528        | -800.848        | 13,9                 |
| 05-2020  | 168.446         | 1.169.606      | -1.001.160      | 14,4                 |
| 06-2020  | 213.049         | 1.460.416      | -1.247.367      | 14,6                 |
| 07-2020  | 255.685         | 1.766.736      | -1.511.051      | 14,5                 |
| 08-2020  | 290.002         | 2.030.046      | -1.740.043      | 14,3                 |
| 09-2020  | 331.728         | 2.317.340      | -1.985.612      | 14,3                 |
| 10-2020  | 382.362         | 2.635.025      | -2.252.664      | 14,5                 |
| 11-2020  | 428.160         | 2.940.767      | -2.512.607      | 14,6                 |
| 12-2020  | 474.884         | 3.296.635      | -2.821.751      | 14,4                 |
| 01-2021  | 42.498          | 235.853        | -193.356        | 18,0                 |
| 02-2021  | 90.906          | 537.531        | -446.625        | 16,9                 |
| 03-2021  | 152.703         | 920.030        | -767.327        | 16,6                 |
| 04-2021  | 213.810         | 1.304.582      | -1.090.772      | 16,4                 |
| 05-2021  | 271.636         | 1.670.619      | -1.398.984      | 16,3                 |
| 06-2021  | 344.549         | 2.063.941      | -1.719.392      | 16,7                 |
| 07-2021  | 406.826         | 2.494.090      | -2.087.263      | 16,3                 |
| 08-2021  | 471.818         | 2.911.706      | -2.439.888      | 16,2                 |
| 09-2021  | 547.426         | 3.363.873      | -2.816.447      | 16,3                 |
| 10-2021  | 620.001         | 3.792.412      | -3.172.411      | 16,3                 |
| 11 2021  | 690.698         | 4.224.242      | -3.533.544      | 16,4                 |
| 12-2021  | 755.726         | 4.684.198      | -3.928.472      | 16,1                 |
| 01-2022  | 64.220          | 338.114        | -273.894        | 19,0                 |
| 02-2022  | 129.476         | 752.885        | -623.409        | 17,2                 |
| 03-2022  | 218.076         | 1.246.801      | -1.028.726      | 17,5                 |
| 04-2022  | 299.072         | 1.709.543      | -1.410.471      | 17,5                 |
| 05-2022  | 375.105         | 2.153.435      | -1.778.330      | 17,4                 |
| 06-2022  | 449.747         | 2.646.267      | -2.196.520      | 17,0                 |

Tab. 3: Eksportet dhe Importet sipas standardeve

*(në mijë Euro)*

| Procedurat statistikore    |   | Indices        |              |                |              |               |
|----------------------------|---|----------------|--------------|----------------|--------------|---------------|
|                            |   | Qershor - 2021 |              | Qershor - 2022 |              | 2022/<br>2021 |
|                            |   | Vlera          | %            | Vlera          | %            |               |
| <b>Gjithsejt Eksportet</b> |   | <b>72.913</b>  | <b>100,0</b> | <b>74.642</b>  | <b>100,0</b> | <b>102</b>    |
| 1                          | Eksportet normale                       | 68.594         | 94,1         | 69.585         | 93,2         | 101,4         |
| 2                          | Eksportet pas përpunimit të brendshëm   | 4.319          | 5,9          | 5.015          | 6,7          | 116,1         |
| 3                          | Eksportet për përpunim të jashtëm       | :              | :            | 41             | 0,1          | :             |
| 9                          | Eksportet që nuk regjistrohen ne dogana | :              | :            | :              | :            | :             |
| <b>Gjithsejt Importet</b>  |   | <b>393.322</b> | <b>100,0</b> | <b>492.832</b> | <b>100,0</b> | <b>125</b>    |
| 1                          | Importet normale                        | 390.408        | 99,3         | 489.041        | 99,2         | 125,3         |
| 2                          | Importet për përpunim të brendshëm(S.S) | 2.913          | 0,7          | 3.782          | 0,8          | 129,8         |
| 3                          | Importet pas përpunimit të jashtëm      | :              | :            | 8              | 0,0          | :             |
| 9                          | Importet që nuk regjistrohen ne dogana  | :              | :            | :              | :            | :             |

Tab. 4: Eksportet dhe Importet sipas seksioneve të KSTJ (SITC)

*(në mijë Euro)*

| Seksionet sipas KSTJ |                                       | Qershor - 2021  |              | Qershor - 2022 |              |
|----------------------|---------------------------------------|-----------------|--------------|----------------|--------------|
|                      |                                       | Vlera           | %            | Vlera          | %            |
|                      |                                       | Eksportet (FOB) |              |                |              |
| <b>Gjithsej</b>      |                                       | <b>72.913</b>   | <b>100,0</b> | <b>74.642</b>  | <b>100,0</b> |
| 0                    | Ushqime dhe kafshë të gjalla          | 3.586           | 4,9          | 4.594          | 6,2          |
| 1                    | Pije dhe duhan                        | 3.645           | 5,0          | 4.172          | 5,6          |
| 2                    | Materiale të papërpunuara             | 11.784          | 16,2         | 11.627         | 15,6         |
| 3                    | Lëndë djegëse                         | 2.794           | 3,8          | 3.184          | 4,3          |
| 4                    | Yndyrna bimore dhe shtazore           | 85              | 0,1          | 161            | 0,2          |
| 5                    | Produkte kimike                       | 4.314           | 5,9          | 6.039          | 8,1          |
| 6                    | Mallra të përpunuara                  | 24.218          | 33,2         | 17.966         | 24,1         |
| 7                    | Makineri e pajisje transporti         | 3.522           | 4,8          | 3.792          | 5,1          |
| 8                    | Mallra të tjera të përpunuara         | 18.961          | 26,0         | 23.096         | 30,9         |
| 9                    | Mallra të pa klasifikuara diku tjetër | 3               | 0,0          | 11             | 0,0          |
|                      |                                       | Importet (CIF)  |              |                |              |
| <b>Gjithsej</b>      |                                       | <b>393.322</b>  | <b>100,0</b> | <b>492.832</b> | <b>100,0</b> |
| 0                    | Ushqime dhe kafshë të gjalla          | 59.962          | 15,2         | 78.608         | 16,0         |
| 1                    | Pije dhe duhan                        | 17.876          | 4,5          | 22.922         | 4,7          |
| 2                    | Materiale të papërpunuara             | 6.733           | 1,7          | 5.604          | 1,1          |
| 3                    | Lëndë djegëse                         | 37.948          | 9,6          | 73.125         | 14,8         |
| 4                    | Yndyrna bimore dhe shtazore           | 2.556           | 0,6          | 3.871          | 0,8          |
| 5                    | Produkte kimike                       | 50.940          | 13,0         | 59.449         | 12,1         |
| 6                    | Mallra të përpunuara                  | 90.423          | 23,0         | 116.223        | 23,6         |
| 7                    | Makineri e pajisje transporti         | 88.872          | 22,6         | 87.624         | 17,8         |
| 8                    | Mallra të tjera të përpunuara         | 37.831          | 9,6          | 45.146         | 9,2          |
| 9                    | Mallra të pa klasifikuara diku tjetër | 181             | 0,0          | 260            | 0,1          |

Tab. 5: Eksportet dhe Importet sipas seksioneve në vlerë dhe në përqindje

(në mijë Euro)

| Kodi | Seksionet sipas Sistemit të Harmonizuar(HS)     | Qershor - 2021         |              | Qershor - 2022 |              |
|------|---|------------------------|--------------|----------------|--------------|
|      |   | Vlera                  | %            | Vlera          | %            |
|      |   | <b>Eksportet (FOB)</b> |              |                |              |
|      | <b>Gjithsejt</b>                                | <b>72.913</b>          | <b>100,0</b> | <b>74.642</b>  | <b>100,0</b> |
| 1    | Kafshë të gjalla, produkte me origjinë kafshe   | 184                    | 0,3          | 943            | 1,3          |
| 2    | Produkte bimore                                 | 2.092                  | 2,9          | 2.164          | 2,9          |
| 3    | Yndyrëra  | 85                     | 0,1          | 161            | 0,2          |
| 4    | Ushqime të përg. pije dhe duhan                 | 5.457                  | 7,5          | 6.409          | 8,6          |
| 5    | Produkte minerale                               | 5.893                  | 8,1          | 5.612          | 7,5          |
| 6    | Produkte të industrisë kimike                   | 1.790                  | 2,5          | 1.756          | 2,4          |
| 7    | Plastikë,gomë dhe artikuj prej tyre             | 7.245                  | 9,9          | 10.996         | 14,7         |
| 8    | Lëkurë dhe artikuj prej tyre                    | 928                    | 1,3          | 1.016          | 1,4          |
| 9    | Druri dhe artikuj druri                         | 1.070                  | 1,5          | 1.515          | 2,0          |
| 10   | Letër dhe artikuj prej letëre                   | 594                    | 0,8          | 1.166          | 1,6          |
| 11   | Tekstil dhe artikuj tekstili                    | 2.115                  | 2,9          | 2.876          | 3,9          |
| 12   | Veshëmbathje të këmbëve                         | 601                    | 0,8          | 452            | 0,6          |
| 13   | Art.prej guri, allçie, prod. qeramike dhe qelqi | 1.682                  | 2,3          | 3.105          | 4,2          |
| 14   | Perla, gurë të çmuar, metale të çmuara etj.     | 0                      | 0,0          | 185            | 0,2          |
| 15   | Metale bazë dhe artikuj prej tyre               | 26.757                 | 36,7         | 18.156         | 24,3         |
| 16   | Makineri, pajisje mekanike dhe elektrike        | 3.190                  | 4,4          | 3.015          | 4,0          |
| 17   | Mjetet e transportit                            | 471                    | 0,6          | 965            | 1,3          |
| 18   | Instr.optike,mjeksore,fotog.,muzikore etj.      | 131                    | 0,2          | 236            | 0,3          |
| 19   | Armët dhe municionet                            | :                      | :            | :              | :            |
| 20   | Artikuj të ndryshëm të prodhura                 | 12.624                 | 17,3         | 13.902         | 18,6         |
| 21   | Veprat e artit                                  | 4                      | 0,0          | 11             | 0,0          |
|      |   | <b>Importet (CIF)</b>  |              |                |              |
|      | <b>Gjithsejt</b>                                | <b>393.322</b>         | <b>100,0</b> | <b>492.832</b> | <b>100,0</b> |
| 1    | Kafshë të gjalla, produkte me origjinë kafshe   | 16.167                 | 4,1          | 25.135         | 5,1          |
| 2    | Produkte bimore                                 | 15.014                 | 3,8          | 16.182         | 3,3          |
| 3    | Yndyrëra  | 2.999                  | 0,8          | 4.670          | 0,9          |
| 4    | Ushqime të përg. pije dhe duhan                 | 47.662                 | 12,1         | 61.271         | 12,4         |
| 5    | Produkte minerale                               | 46.736                 | 11,9         | 80.580         | 16,4         |
| 6    | Produkte të industrisë kimike                   | 29.052                 | 7,4          | 33.472         | 6,8          |
| 7    | Plastikë,gomë dhe artikuj prej tyre             | 31.155                 | 7,9          | 36.407         | 7,4          |
| 8    | Lëkurë dhe artikuj prej tyre                    | 848                    | 0,2          | 1.090          | 0,2          |
| 9    | Druri dhe artikuj druri                         | 9.713                  | 2,5          | 11.197         | 2,3          |
| 10   | Letër dhe artikuj prej letëre                   | 5.581                  | 1,4          | 7.015          | 1,4          |
| 11   | Tekstil dhe artikuj tekstili                    | 19.846                 | 5,0          | 20.232         | 4,1          |
| 12   | Veshëmbathje të këmbëve                         | 3.378                  | 0,9          | 4.042          | 0,8          |
| 13   | Art.prej guri, allçie, prod. qeramike dhe qelqi | 14.812                 | 3,8          | 19.360         | 3,9          |
| 14   | Perla, gurë të çmuar, metale të çmuara etj.     | 470                    | 0,1          | 1.287          | 0,3          |
| 15   | Metale bazë dhe artikuj prej tyre               | 43.086                 | 11,0         | 63.306         | 12,8         |
| 16   | Makineri, pajisje mekanike dhe elektrike        | 49.914                 | 12,7         | 51.001         | 10,3         |
| 17   | Mjetet e transportit                            | 39.465                 | 10,0         | 36.923         | 7,5          |
| 18   | Instr.optike,mjeksore,fotog.,muzikore etj.      | 5.209                  | 1,3          | 4.331          | 0,9          |
| 19   | Armët dhe municionet                            | 654                    | 0,2          | 427            | 0,1          |
| 20   | Artikuj të ndryshëm të prodhura                 | 11.354                 | 2,9          | 14.627         | 3,0          |
| 21   | Veprat e artit                                  | 207                    | 0,1          | 277            | 0,1          |

Tab. 6: Eksportet sipas vendeve në vlerën dhe në përqindje

(në mijë Euro)

| Vendet                           | Qershor - 2021  |              | Qershor - 2022 |              |
|----------------------------------|-----------------|--------------|----------------|--------------|
|                                  | Vlera           | %            | Vlera          | %            |
|                                  | Eksportet (FOB) |              |                |              |
| <b>Gjithsej</b>                  | <b>72.913</b>   | <b>100,0</b> | <b>74.642</b>  | <b>100,0</b> |
| <b>27 vendet e BE_së</b>         | <b>23.491</b>   | <b>32,2</b>  | <b>24.061</b>  | <b>32,2</b>  |
| Austria                          | 979             | 1,3          | 1.365          | 1,8          |
| Belgjika                         | 768             | 1,1          | 1.167          | 1,6          |
| Danimarka                        | 155             | 0,2          | 1.804          | 2,4          |
| Franca                           | 1.134           | 1,6          | 1.213          | 1,6          |
| Gjermania                        | 5.190           | 7,1          | 6.742          | 9,0          |
| Greqia                           | 203             | 0,3          | 576            | 0,8          |
| Holanda                          | 2.429           | 3,3          | 2.659          | 3,6          |
| Hungaria                         | 803             | 1,1          | 531            | 0,7          |
| Irlanda                          | 13              | 0,0          | 104            | 0,1          |
| Italia                           | 6.194           | 8,5          | 3.925          | 5,3          |
| Luksemburg                       | 40              | 0,1          | 106            | 0,1          |
| Polonia                          | 84              | 0,1          | 131            | 0,2          |
| Republika Çeke                   | 76              | 0,1          | 281            | 0,4          |
| Slllovakia                       | 357             | 0,5          | 13             | 0,0          |
| Slllovenia                       | 745             | 1,0          | 177            | 0,2          |
| Spanja                           | 514             | 0,7          | 120            | 0,2          |
| Suedia                           | 1.203           | 1,7          | 321            | 0,4          |
| Rumani                           | 171             | 0,2          | 333            | 0,4          |
| Bullgaria                        | 1.776           | 2,4          | 1.274          | 1,7          |
| Kroacia                          | 594             | 0,8          | 1.166          | 1,6          |
| Të tjera të BE_së                | 63              | 0,1          | 52             | 0,1          |
| <b>Cefta</b>                     | <b>29.063</b>   | <b>39,9</b>  | <b>28.239</b>  | <b>37,8</b>  |
| Shqipëria                        | 9.811           | 13,5         | 8.950          | 12,0         |
| Maqedonia                        | 10.571          | 14,5         | 10.022         | 13,4         |
| Mali i Zi                        | 3.109           | 4,3          | 3.729          | 5,0          |
| Serbia                           | 4.372           | 6,0          | 4.364          | 5,8          |
| Bosnja dhe Hercegovina           | 1.199           | 1,6          | 1.173          | 1,6          |
| Moldavia                         | 1               | 0,0          | 1              | 0,0          |
| <b>EFTA</b>                      | <b>6.095</b>    | <b>8,4</b>   | <b>6.114</b>   | <b>8,2</b>   |
| Zvicra                           | 5.949           | 8,2          | 5.749          | 7,7          |
| Icelanda                         | 1               | 0,0          | 108            | 0,1          |
| Norvegjia                        | 145             | 0,2          | 255            | 0,3          |
| Liechtensten                     | :               | :            | 2              | 0,0          |
| <b>Vendet tjera evropiane</b>    | <b>3.330</b>    | <b>4,6</b>   | <b>3.461</b>   | <b>4,6</b>   |
| Turqia                           | 1.156           | 1,6          | 2.161          | 2,9          |
| Ukraina                          | 4               | 0,0          | 27             | :            |
| Britania e Madhe                 | 2.170           | 3,0          | 1.273          | 1,7          |
| <b>Vendet tjera jo evropiane</b> | <b>9.639</b>    | <b>13,2</b>  | <b>10.375</b>  | <b>13,9</b>  |
| SHBA                             | 8.885           | 12,2         | 10.279         | 13,8         |
| Canada                           | 752             | 1,0          | 61             | 0,1          |
| Brazili                          | 1               | 0,0          | 0              | 0,0          |
| Mexico                           | 1               | 0,0          | 35             | 0,0          |
| <b>Vendet nga Azija</b>          | <b>127</b>      | <b>0,2</b>   | <b>262</b>     | <b>0,4</b>   |
| Japonia                          | 4               | 0,0          | 15             | 0,0          |
| Kina                             | 123             | 0,2          | 182            | 0,2          |
| India                            | 0               | 0,0          | 65             | 0,1          |
| <b>Të tjera</b>                  | <b>1.169</b>    | <b>1,6</b>   | <b>2.130</b>   | <b>2,9</b>   |



Tab. 7: Importet sipas vendeve në vlerën dhe në përqindje

*(në mijë Euro)*

| Vendet                           | Qershor - 2021 |              | Qershor - 2022 |              |
|----------------------------------|----------------|--------------|----------------|--------------|
|                                  | Vlera          | %            | Vlera          | %            |
|                                  | Importet (CIF) |              |                |              |
| <b>Gjithsej</b>                  | <b>393.322</b> | <b>100,0</b> | <b>492.832</b> | <b>100,0</b> |
| <b>27 vendet e BE_së</b>         | <b>170.230</b> | <b>43,3</b>  | <b>192.442</b> | <b>39,0</b>  |
| Austria                          | 5.689          | 1,4          | 7.542          | 1,5          |
| Belgjika                         | 2.352          | 0,6          | 2.372          | 0,5          |
| Danimarka                        | 2.097          | 0,5          | 1.396          | 0,3          |
| Franca                           | 5.651          | 1,4          | 6.839          | 1,4          |
| Gjermania                        | 50.159         | 12,8         | 52.775         | 10,7         |
| Greqia                           | 14.660         | 3,7          | 27.967         | 5,7          |
| Holanda                          | 3.306          | 0,8          | 4.007          | 0,8          |
| Hungaria                         | 5.021          | 1,3          | 7.290          | 1,5          |
| Irlanda                          | 751            | 0,2          | 470            | 0,1          |
| Italia                           | 23.955         | 6,1          | 21.361         | 4,3          |
| Luksemburg                       | 107            | 0,0          | 213            | 0,0          |
| Polonia                          | 11.805         | 3,0          | 14.363         | 2,9          |
| Republika Çeke                   | 4.290          | 1,1          | 3.913          | 0,8          |
| Slovakia                         | 1.239          | 0,3          | 1.415          | 0,3          |
| Slovenia                         | 8.147          | 2,1          | 9.458          | 1,9          |
| Spanja                           | 8.348          | 2,1          | 4.663          | 0,9          |
| Suedia                           | 1.122          | 0,3          | 1.139          | 0,2          |
| Rumani                           | 4.141          | 1,1          | 5.382          | 1,1          |
| Bullgaria                        | 7.731          | 2,0          | 8.736          | 1,8          |
| Kroacia                          | 7.920          | 2,0          | 8.909          | 1,8          |
| Të tjera të BE_së                | 1.739          | 0,4          | 2.233          | 0,5          |
| <b>Cefta</b>                     | <b>78.910</b>  | <b>20,1</b>  | <b>92.892</b>  | <b>18,8</b>  |
| Shqipëria                        | 25.671         | 6,5          | 24.638         | 5,0          |
| Maqedonia                        | 20.294         | 5,2          | 25.897         | 5,3          |
| Mali i Zi                        | 2.780          | 0,7          | 2.480          | 0,5          |
| Serbia                           | 25.358         | 6,4          | 33.757         | 6,8          |
| Bosnja dhe Hercegovina           | 4.798          | 1,2          | 6.069          | 1,2          |
| Moldavia                         | 8              | 0,0          | 51             | 0,0          |
| <b>EFTA</b>                      | <b>3.319</b>   | <b>0,8</b>   | <b>4.031</b>   | <b>0,8</b>   |
| Zvicra                           | 3.027          | 0,8          | 3.848          | 0,8          |
| Icelanda                         | 2              | 0,0          | 0              | :            |
| Norvegjia                        | 260            | 0,1          | 157            | 0,0          |
| Liechtensten                     | 31             | 0,0          | 27             | 0,0          |
| <b>Vendet tjera evropiane</b>    | <b>63.825</b>  | <b>16,2</b>  | <b>77.752</b>  | <b>15,8</b>  |
| Turqia                           | 57.831         | 14,7         | 74.388         | 15,1         |
| Ukraina                          | 3.133          | 0,8          | 583            | 0,1          |
| Britania e Madhe                 | 2.861          | 0,7          | 2.781          | 0,6          |
| <b>Vendet tjera jo evropiane</b> | <b>9.737</b>   | <b>2,5</b>   | <b>13.357</b>  | <b>2,7</b>   |
| SHBA                             | 5.131          | 1,3          | 4.437          | 0,9          |
| Canada                           | 149            | 0,0          | 174            | 0,0          |
| Brazili                          | 4.192          | 1,1          | 8.461          | 2            |
| Mexico                           | 264            | 0,1          | 286            | 0,1          |
| <b>Vendet nga Azija</b>          | <b>43.393</b>  | <b>11,0</b>  | <b>53.079</b>  | <b>10,8</b>  |
| Japonia                          | 2.503          | 0,6          | 1.922          | 0,4          |
| Kina                             | 37.956         | 9,7          | 47.651         | 9,7          |
| India                            | 2.934          | 1            | 3.506          | 0,7          |
| <b>Të tjera</b>                  | <b>23.908</b>  | <b>6,1</b>   | <b>59.279</b>  | <b>12,0</b>  |

## Shpjegime metodologjike

- **Burimet**

Statistikat e tregtisë së mallrave përbëhen kryesisht nga dokumentacioni i dorëzuar tek autoriteti doganor nga importuesit apo eksportuesit (ose agjentet e tyre). Ky dokument është Dokument Unik Doganor (DUD), i cili përdoret për qëllime të zhdoganimit. Informatat nga dokumenti barten në sistemi informativ doganor.

- **Përgjegjësitë për mbledhjen, përpilimin dhe publikimin e të dhënave**

Administrata doganore është përgjegjëse për mbledhjen, futjen dhe përpunimin e të dhënave të deklaratës doganore. Të dhënat në fushën e statistikave që regjistrohen në DUD, raportohen në baza mujore nga Administrata Doganore, në ASK, në mënyrë elektronike.

ASK-së është përgjegjës për përpunimin dhe publikimin e të dhënave të tregtisë së jashtme. Këto statistika përfshijnë të dhënat sipas llojit të procedurave doganore. Puna shtesë përfshinë korrigjimin dhe miratimin e të dhënave doganore.

- **Përfshirja**

Statistikat e tregtisë së jashtme nuk përfshijnë importet dhe eksportet e mallrave të përkohshme, të cilat në gjendje të pandryshuar do të kthehen pas një kohe të caktuar, siç janë shërbimet, riparimet, parat në kuptimin e rrogave, paraja në ari, furnizimi i veturave kosovare jashtë vendit me derivate, importi i mallrave për zyrat ndërlidhëse dhe misionet tjera diplomatike në Kosovë, bagazhi personal i udhëtarëve, mostrat komerciale dhe paket postare me vlerë të ulët.

- **Sistemi i regjistrimit**

Statistikat e tregtisë së jashtme të mallrave janë të përpiluara sipas sistemit “të veçantë” (definicioni lehtësues) të regjistrimit të tregtisë ndërkombëtare. Sipas këtij sistemi importet dhe eksportet janë të regjistruara, në kohën kur mallrat lëvizin nëpër territor me qarkullim të lirë, e kjo është, pjesa brenda ku mallrat mund të shiten pa kufizime doganore. Definicioni lehtësues nënkupton që përveç transaksionit të rregullt të eksportit dhe importit, është i përfshirë edhe përpunimi i jashtëm dhe i brendshëm.

Eksportet e veçanta përfshijnë eksportet e mallrave: eksportet pas përpunimit të brendshëm, eksportet për përpunim të jashtëm dhe eksportet që nuk regjistrohen në dogana.

Importet e veçanta përbëhen nga importet e mallrave nga: Importet për përpunim të brendshëm(S.S), Importet pas përpunimit të jashtëm, Importet që nuk regjistrohen në dogana.

Të përjashtuara janë mallrat që janë në transit.

- **Vlerësimi**

Për importe, përdoret vlera cif (duke përfshirë koston, sigurimin dhe transportin e mallrave në pikën hyrëse në Kosovë). Për eksporte përdoret vlera fob (i lirë në bord). Ky është çmimi i mallrave të blerë jashtë vendit, përfshirë këtu paketimin, transportin brenda shtetit, çmimin për ngarkim, sigurimin si dhe shpenzimet tjera të cilat shfaqen kur mallrat vendosen në anije për eksportim, në aeroplan apo barten në zona të largëta. Vlera e faturës rillogaritet në vlerën e kufirit kosovar, duke shtuar apo zbritur, tërësisht apo pjesërisht, shpenzimet e transportit, ngarkimit, shkarkimit, të cilat varen nga kushtet e furnizimit të caktuara në kontratë.

Vlera përjashton:

- çdo shumë të pranuar nga eksportuesi gjatë rrugës së rifondimit, rikthimit të pagesës doganore, subversionimit apo nga ndonjë ndihme tjetër.
- çdo obligim të huaj doganor apo ndërrim të transportit të mallrave përveç në pikën doganore apo në pikën e eksportimit.

Vlera është në euro. Për transaksionet ku vlera është dhënë në një valutë tjetër, këmbimi në euro bëhet duke përdorur kursin javor të këmbimit valutor.

#### • **Periudha e referimit**

Muaji kalendarik është periudhë themelore për t'i mbledhur të dhënat. Duke u bazuar në të dhënat doganore, data e dorëzimit të deklaratës doganore apo datat tjera të vlefshme për implementimin e rregullave doganore, janë koha për t'i regjistruar transaksionet e importit/eksportit.

#### • **Njësitë e sasisë**

Sasia e mallrave të importuara dhe eksportuara tregohet në peshë neto, në qoftë se mund të caktohet, duke marrë parasysh natyrën e produktit si dhe në njësi plotësuese kur përshkruhet nga nomenklatura e tarifës doganore.

Pesha neto është njësi e zakonshme e sasisë së dhënë. Pesha e kontejnerëve, valixheve, qypave dhe materialeve paketues, janë të përjashtuara.

Njësitë tjera të sasisë përdoren për disa mallra më të rëndësishëm si, kafshë të gjalla, motorët e automjeteve, pajisjeve vendore, orëve, rrobave (ku si njësi matëse përdoret numri), këpucë (ku përdoret numri i palëve), mbështjellës për dysheme (ku përdoret metri katror) dhe pijet (ku përdoret vëllimi).

#### • **Shtetet partnere**

Në këtë publikim, importet janë të regjistruara sipas vendit të origjinës (si e kundërta e vendit të destinimit). Mallrat e marra ose të prodhuara në një vend me prejardhje po nga i njëjti vend. Një produkt në prodhimin e të cilit janë të përfshira dy a më tepër vende, si vendi i origjinës, konsiderohet vendi në të cilin është bërë përpunimi i fundit i rëndësishëm. Paketimi, ripaketimi, klasifikimi nuk konsiderohen si procese prodhuese.

Eksportet janë të klasifikuara sipas vendit të destinimit të fundit. Destinimi i fundit i mallrave konsiderohet shteti i fundit për të cilin mallrat janë dedikuar. Kjo nuk do të thotë se është shteti ku mallrat do të shkarkohen ose ku do të bëhet konsumi i fundit.

#### • **Klasifikimi i shtetit**

Nomenklatura e shteteve është klasifikimi i shteteve (gjeonomenklatura), sipas Gazetës Zyrtare të Komisionit Evropian, të publikuar çdo vit. Që nga janari 1999, përdoret sistemi ISO alfa 2 shifror i Kombeve të Bashkuara, ku secili shtet identifikohet me shifër të përbërë prej dy shkronjash.

#### • **Klasifikimi i mallrave**

Statistikat mbledhen duke përdorur Nomenklaturën e Kombinuar (NK) 8 shifror – tarifave dhe nomenklaturave statistikore të BE. Kjo nomenklaturë çdo vit udhëhiqet dhe azhurnohet nga komisioni në bashkëpunim me shtetet anëtare. NK përputhet me sistemin 6 shifror të Sistemit të Harmonizuar të Përshkrimit dhe Kodimit të Mallrave (SH) – Nomenklatura e Këshillit Doganor për Bashkëpunim cila përdoret në tërë botën për aplikimin e tarifave doganore dhe përpilimin e statistikave të tregtisë së jashtme. NK përmban rreth 10,400 8- shifra nën-krerë, 6 shifrat e para të të cilit janë të njëjta me shifrat e Sistemit të Harmonizuar (SH).

Klasifikimi standard i tregtisë (KST), versioni i ripunuar nr. 3 (SITC Rev 3), është zhvilluar nga Kombet e Bashkuara për krahasueshmëri të avancuar ndërkombëtare për statistika të tregtisë së jashtme.

Klasifikimi Standard i Tregtisë së Jashtme (KSTJ) versioni i ripunuar nr. 3 përmban rreth 3,100 krerë themelor (5- shifrore). Këto janë të kombinuara në 261 grupe (3-shifrore), 98 divizione (2-shifrore) dhe 10 seksione (1-shifror). Për shembull, Seksioni 6 (mallrat e fabrikua të klasifikuara kryesisht sipas materialit) përbëhen nga 9 Divizione, 61 deri në 69. Divizion 64 (letër, karton dhe artikujt prej tyre) përbëhen nga dy grupe, 641 dhe 642, të cilat bashkërisht përbëjnë 72 krerë themelor, siç janë 642.94 (palloma, peshqirë, mbulesa për tavolina, dhe të ngjashme).

KSTJ versioni i ripunuar nr. 3 është identik me strukturën e Sistemit të harmonizuar. Secila kategori e KSTJ (duke përfshirë të gjithë krerët themelor) është ekuivalent me kombinimin e krerëve të SH (prandaj edhe te kombinimit të krerëve të NK).

- **Publikimi i të dhënave**

Të dhënat mujore janë të përkohshme dhe publikohen 24 ditë pas muajit referues.

Të dhënat vjetore publikohen në qershor.

- **Publikimi**

Të dhënat e publikuara të statistikave të tregtisë së jashtme janë:

Të dhënat e grupuara publikohen në web faqen e ASK-së, 24 ditë pas periudhës referuese.

- **Çdo muaj:**

Statistikat mujore të tregtisë së jashtme të Kosovës.

- **Çdo vit:**

Të dhënat përfundimtare

Statistikat e tregtisë së jashtme të Kosovës

- **Rrjedhat e eksportit dhe të importit per muajin Qershor 2022**

Të dhënat nga Tregtia e Jashtme të Mallrave në Kosovë tregojnë për një deficit tregtar më të larët për (30.5%) në muajin qershor 2022, në raport me periudhën e njëjtë të vitit 2021, gjegjësisht në vlerë prej 418,1 milion euro krahasuar me deficitin 320,4 milion euro në vitin 2021. Eksporti mbulon importin (15.1%).

Eksporti i mallrave në muajin qershor 2022 kishte vlerën 74,6 milion euro, ndërsa importi 492,8 milion euro, është një rritje prej (2.4%) për eksport si dhe (25.3%) për import duke krahasuar me periudhën e njëjtë të vitit 2021.

Sipas të dhënave të grupeve kryesor të eksportit: (24.3%) të eksporteve e përbëjnë metalet bazë dhe artikujt prej tyre, (18.6%) artikuj të ndryshëm të prodhuar, (14.7%) plastikë, gomë dhe artikuj prej tyre, (8.6%) ushqimet e përgatitura, pijet dhe duhani, (7.5%) produktet minerale, (4.2%) art. prej guri, allçie, prod. qeramike dhe qelqi, etj.

Ndërsa sipas të dhënave të grupeve kryesor për import e përbëjnë: (16.4) produktet minerale, (12.8%) metalet bazë dhe artikujt prej tyre, (12.4%) ushqimet e përgatitura, pijet dhe duhani, (10.3%) makineritë, pajisjet mekanike dhe elektrike, (7.5%) mjetet e transportit, (7.4%) plastikë, gomë dhe artikuj prej tyre, (6.8%) produkte të industrisë kimike, etj.

- **Tregtia e jashtme e mallrave me vendet e BE-së-27**

Eksportet e Kosovës në vendet e BE-së-27 arritën në 24,0 milion euro, ose rreth (32.2%) e eksporteve të përgjithshme, me një rritje prej (2.4%). Partneret kryesor për eksportin e mallrave në BE janë: Gjermania (9.0%), Itali (5.3), Holanda (3.6%), etj.

Importet e Kosovës nga vendet e BE-së-27 ishin rreth 192,4 milion euro, ose (39.0%) e importeve të përgjithshme, me një rritje prej (13.0%). Importet me pjesmarje më të lartë ishin nga: Gjermania (10.7%), Greqia (5.7%), Italia (4.3%), etj.

- **Tregtia me vendet e CEFTA-së.**

Në muajin qershor 2022, eksportet e Kosovës me vendet CEFTA-së arritën në 28,2 milion euro, ose (37.8%) të eksporteve të përgjithshme, me një rënie prej (2.8%). Partner kryesor për eksport nga vendet e CEFTA-së janë: Maqedonia (13.4%), Shqipëria (12.0%), Serbia (5.8), Mali i zi (5.0%).

Ndërsa, importet nga vendet e CEFTA-së në muajin qershor 2022, arritën në 92,8 milion euro, ose (18.8%) të importeve të përgjithshme, me një rritje prej (17.7%). Vendet me pjesmarje më të lartë për import ishin: Serbia (6.8%), Maqedonia (5.3%), Shqipëria (5.0%).

- **Tregtia me vendet e tjera të botës**

Eksportet e Kosovës me vendet tjera arritën në 22,3 milion euro, ose (29.9%). Si partner më të rëndësishëm nga këto vendet për eksport vlen të përmendën: SHBA (13.8%), dhe Zvicra (7.7%).

Ndërsa importet e Kosovës me vendet tjera arritën në 207,4 milion euro, ose (42.1%). Vendet me pjesmarje më të lartë për import në këtë grup ishin: Turqia (15.1%) dhe Kina (9.7%).

- **Adresa: AGJENCIA E STATISTIKAVE TË KOSOVËS,**  
Rr. "Zenel Salihu", nr. 4, 10000 Prishtinë
- **Telefoni:** +383 (0) 38 200 31 129  
Kryeshefi Ekzekutiv: +383 (0) 38 200 31 112
- **Fax:** +383 (0) 38 235 033
- **E-mail:** [infoask@rks-gov.net](mailto:infoask@rks-gov.net)
- **Ueb-faqe:** <http://ask.rks-gov.net>
- © : Agjencia e Statistikave të Kosovës,
- Riprodhimi autorizohet nëse tregohet burimi.